

English

Fig 1: Tripod parts

Fig 2: Adjustable leg friction

a: Rotate the screw with the included allen key to adjust the friction of the legs.

Fig 3: Adjusting the leg length

As shown in the figure, grab all twist locks with one hand and rotate them ½ turn clockwise. Pull out the legs to the desired length and rotate the twist locks counterclockwise to lock them in the desired position. To collapse the tripod, rotate the twist locks clockwise and pull the leg back in. Rotate the twistlocks counterclockwise to tighten.

Fig 4: Setting leg angles

The three leg scan be set at 3 different angles (85°, 55°, 23°) to accommodate different terrains and shooting circumstances.

A : Pull the angle stop out completely (push back at any time to secure). B : Swing the leg to a horizontal position. The angle stop will do its work. C : Move the leg to the desired position. The angle stop will retract automatically.

Fig 5 : Unscrewing the leg sections and rubber feet

a) Rotate the twistlock or rubber foot clockwise to remove the leg section or foot. B) Put the allen key in the hole in the one-piece shim and press the bump on the shim. Repeat on the other side of the shim and pull it out.

Design and specifications are subject to change without notice.

Warnings

Do not exceed the maximum load (refer to the product specification to find out the max load)

Please ensure that all moving parts are locked when using the tripod.

This product cannot be used in extreme temperatures of under -40°C or over 100°C. When the product is used in a damp or dusty environment, please dry and clean it after use. We do not recommend to use the product in salty water.

Do not expose the product to bright sunlight for a long period. Do not store the tripod in a car or behind a window.

Please do not leave your product alone in public places, because this might cause inconvenience.

Be sure to remove your camera from the tripod during transport, to protect your equipment.

Use a soft towel and a moderate detergent to clean the leg locks and moving parts when necessary.

When used in a normal situation, this product does not need lubricant or wax. If you do need to maintain the product, please use a regular lubricant or wax oil.

Please keep this product away from electrical power sources.

German

Abb. 1: Die Bauteile des Stativs

Abb. 2: Einstellbare Friktion der Beinspreizung

a: Durch Drehen der Schraube mit dem beigelegten Innensechskantschlüssel kann eingestellt werden, wie leicht oder schwer sich die Stativbeine spreizen lassen.

Abb. 3: Einstellen der Beinlänge

Drehen Sie, wie in der Abbildung gezeigt, mit einer Hand alle Drehverschlüsse eine halbe Umdrehung im Uhrzeigersinn. Ziehen Sie die Beinsegmente auf die gewünschte Länge heraus und drehen Sie jeden Drehverschluss gegen den Uhrzeigersinn, um ihn in der Position zu arretieren. Zum Zusammenschieben des Stativs drehen Sie jeden Drehverschluss im Uhrzeigersinn und schieben die Beinsegmente zusammen. Drehen Sie die Drehverschlüsse gegen den Uhrzeigersinn, um sie festzuziehen.

Abb. 4: Einstellung der Beinwinkel

Jedes der drei Beine lässt sich in drei Positionen abwinkel (85°, 55°, 23°), um unterschiedlichen Gelände- und Aufnahmebedingungen gerecht zu werden:

a: Winkelanschlag vollständig herausziehen (zum Sichern jederzeit zurückschiebbar). b: Stativbein bis zum Anschlag in eine horizontale Position bewegen. c: Nun das Stativbein in die gewünschte Winkelposition bewegen. Der Winkelanschlag rastet von selbst ein.

Abb. 5: Abnehmen der Beinsegmente oder Gummifüße

a: Zum Lösen den jeweiligen Twistlock-Drehverschluss oder Gummifuß im Uhrzeigersinn drehen. b: Falls sich das Verbindungsstück zwischen zwei Beinsegmenten nicht von selbst löst: Mit dem kurzen Ende des beigelegten Innensechskantschlüssels nacheinander in die beiden Löcher am Verbindungsstück drücken. c: Anschließend das Verbindungsstück herausziehen.

Änderungen von Design und technischen Daten jederzeit vorbehalten.

Sicherheitshinweise

Maximale Belastung – siehe Produktspezifikation – nicht überschreiten!

Stellen Sie sicher, dass alle beweglichen Teile verriegelt sind, sobald Sie das Stativ belasten.

Dieses Produkt nicht extremen Temperaturen – unter -40° C oder ueber 100° C – aussetzen. Würde es in feuchter oder staubiger Umgebung verwendet, trocknen und reinigen Sie es bitte nach Gebrauch. Wir empfehlen, das Produkt nicht in Salzwasser zu verwenden.

Setzen Sie das Produkt nicht ueber einen laengeren Zeitraum intensiver Sonnenstrahlung aus. Es soll vor allem nicht offen im Auto oder direkt hinter einem Fenster aufbewahrt werden.

Lassen Sie Ihr Produkt an oeffentlichen Orten nicht alleine, denn dies könnte zu Unannehmlichkeiten fuhren.

Nehmen Sie die Kamera waehrend des Transports unbedingt vom Stativ ab, um Ihre Ausruestung zu schuetzen.

Verwenden Sie bei Bedarf ein weiches Tuch und ein mildes Reinigungsmittel, um die Beinverschlüsse und andere beweglichen Teile zu reinigen.

Bei normaler Verwendung ist fuer dieses Produkt kein Schmiermittel oder Wachs erforderlich. Sollten Sie das Produkt dennoch warten muessen, verwenden Sie bitte ein normales Schmiermittel oder Wachsöl.

Bitte halten Sie dieses Produkt von Stromquellen fern.

French

Sch. 1: Éléments de trépied

Sch. 2 : Frottement réglable des jambes

a : Tournez la vis avec la clé Allen incluse pour ajuster la friction des jambes.

Sch. 3: Réglage de la longueur de la jambe

Saisissez tous les verrous tournants d'une main comme indiqué sur le schéma et faites-les tourner ½ dans le sens des aiguilles d'une montre. Étirez les jambes à la longueur désirée et tournez les verrous tournants dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour les verrouiller dans la position désirée. Pour replier le trépied, tournez les verrous tournants dans le sens des aiguilles d'une montre et repliez la jambe. Tournez les verrous tournants dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour serrer.

Sch. 4 : Réglage de l'angle des jambes

Les trois jambes peuvent être réglées selon 3 angles différents (85°, 55°, 23°) pour s'adapter aux différents terrains et prises de vue. A : Tirez la butée d'angle complètement vers l'extérieur (repoussez à tout moment pour la fixer). B : Basculer la jambe en position horizontale. La butée d'angle fera son travail. C : Déplacez la jambe à la position désirée. La butée d'angle se rétractera automatiquement.

Sch. 5 : Dévisser les sections de jambes et les pieds en caoutchouc

a) Tournez le twistlock ou le pied en caoutchouc dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer la section de jambe ou le pied. B) Mettez la clé Allen dans le trou de la cale d'une seule pièce et appuyez sur la bosse de la cale. Répétez l'opération de l'autre côté de la cale et tirez-la.

La conception et les spécifications sont sujettes à des changements sans préavis.

Précautions d'emploi

Ne pas dépasser la charge maximale (se référer à la spécification du produit pour connaître la charge maximale)

Veillez vous assurer que toutes les pièces mobiles soient verrouillées lorsque vous utilisez le trépied.

Ce produit ne peut pas être utilisé dans des températures extrêmes inférieures à -40°C ou supérieures à 100°C. Lorsque le produit est utilisé dans un environnement humide ou poussiéreux, veuillez le sécher et le nettoyer après utilisation.

Il est déconseillé d'utiliser le produit dans de l'eau salée.

Ne pas exposer le produit à la lumière du soleil pendant une longue période. Ne rangez pas le trépied dans une voiture ou derrière une fenêtre.

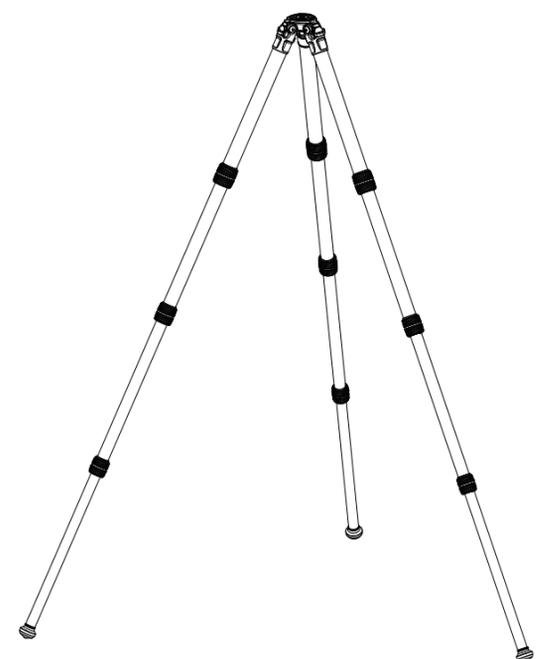
Veillez ne pas laisser votre produit seul dans les lieux publics, car cela pourrait causer des désagréments aux autres.

Veillez à retirer votre appareil du trépied pendant le transport, afin de protéger votre équipement.

Utilisez un chiffon doux et un détergent modéré pour nettoyer les verrous de jambe et les pièces mobiles si nécessaire.

Utilisé dans une situation normale, ce produit n'a pas besoin de lubrifiant ou de cire. Si vous devez nettoyer le produit, veuillez utiliser une huile lubrifiante ou une huile de cire.

Veillez tenir ce produit à l'écart des sources d'alimentation électrique.



Ranger-Series Tripod USER MANUAL

Zhongshan Laitu Photographic Equipment Co., Ltd
NO.6 Weiye Road, Pingdong Industrial Zone,
Sanxiang Town, Zhongshan City, Guangdong, China
www.leofoto.com